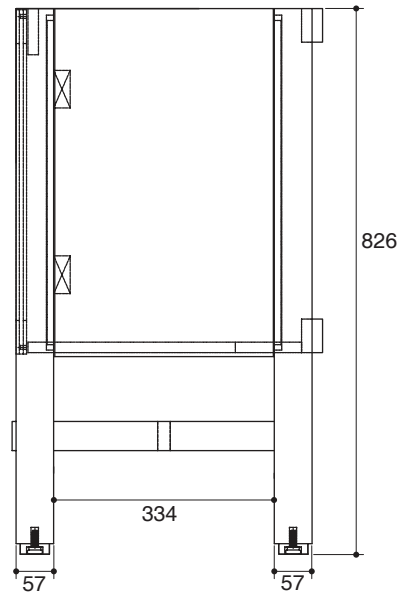
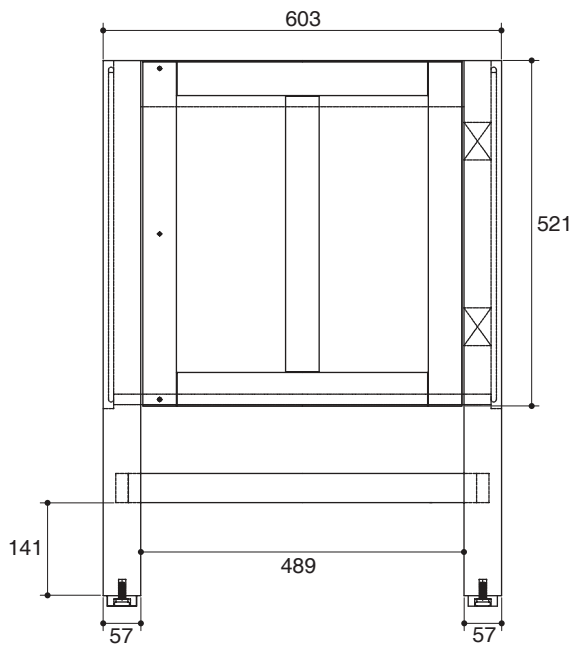
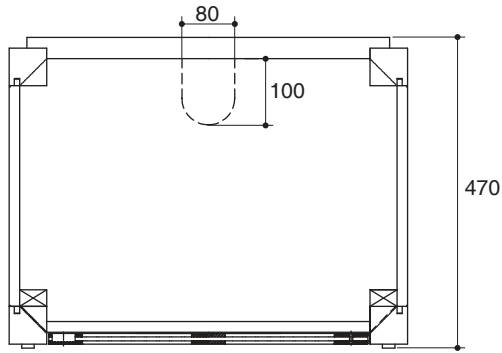


BEFORE YOU BEGIN	ก่อนเริ่มการติดตั้ง
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Please read these instructions carefully to familiarize yourself with the required tools, materials and installation sequences. Follow the sections that pertain to your particular installation. This will help you avoid costly mistakes. In addition to proper installation, read all operating and important information.</li> <li>• All information in these instructions is based upon the latest product information available at the time of publication. Kohler Co. reserves the right to make changes in product characteristics, packaging, or availability at anytime without notice.</li> <li>• Please ensure the electric work is finished before starting to install the furniture.</li> <li>• Turn off the water supply.</li> <li>• The plumbing installation must comply with Water Supply Regulations/Bye-laws, Building Regulations or any particular regulations and practices, specified by the local water company or water undertakers. The installation should be carried out by a plumber.</li> <li>• Install the water supply and drain lines according to the roughing-in information provided with your lavatory. The water supply nipples must extend at least 76 mm beyond the finished wall material.</li> <li>• Before installation carefully inspect the new fixture for any signs of damage.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• โปรดอ่านข้อแนะนำในคู่มือเล่มนี้ให้ละเอียดครบถ้วนเพื่อทำความเข้าใจกับเครื่องมือและวัสดุอุปกรณ์ที่จำเป็น รวมไปถึงขั้นตอนการติดตั้งต่างๆ ปฏิบัติตามข้อแนะนำการติดตั้งอย่างเคร่งครัดเพื่อหลีกเลี่ยงความเสียหาย นอกจากนี้ข้อแนะนำการติดตั้ง โปรดอ่านข้อแนะนำเกี่ยวกับการใช้งานและข้อมูลสำคัญให้ละเอียดครบถ้วน</li> <li>• ข้อมูลในคู่มือเล่มนี้มาจากข้อมูลผลิตภัณฑ์ล่าสุดที่มีอยู่ในช่วงเวลากการจัดพิมพ์ บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนแปลงข้อมูลผลิตภัณฑ์บรรจุภัณฑ์ที่มีโดยที่มิต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า</li> <li>• โปรดตรวจสอบให้แน่ใจว่า ได้ติดตั้งงานระบบไฟฟ้าเสร็จเรียบร้อยแล้ว ก่อนการติดตั้งตู้เฟอร์นิเจอร์</li> <li>• ปิดวาล์วน้ำก่อนเริ่มการติดตั้ง</li> <li>• ปฏิบัติตามข้อกำหนดระบบสุขาภิบาล ข้อกำหนดอาคาร หรือข้อกำหนดและกฎระเบียบอื่นๆ ที่กำหนดไว้อย่างเคร่งครัด การติดตั้งระบบท่อประปาต้องดำเนินการโดยช่างผู้ชำนาญการเท่านั้น</li> <li>• ติดตั้งท่อน้ำดีและท่อน้ำทิ้ง โดยอ้างอิงจากเอกสารระยะการติดตั้งของช่างล่างหน้า ข้อต่อท่อน้ำดีควรยื่นออกจากผนังสำเร็จอย่างน้อย 76 มม.</li> <li>• โปรดตรวจสอบว่าผลิตภัณฑ์ชำรุดหรือไม่ ก่อนเริ่มการติดตั้ง</li> </ul>
SAFETY: WARNINGS	คำเตือน
<p>Kohler products are precision-engineered and should give continued superior and safe performance, provided:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1.They are installed, commissioned, operated and maintained in accordance with the recommendation given in this Manual.</li> <li>2.Periodic attention is given, as necessary, to maintain the product in good functional order. Recommended guidelines are given in the "CARE AND CLEANING" section.</li> </ol> <p>When installing Kohler Products, manufacturers guidelines for power tool safety should be followed.</p>	<p>ผลิตภัณฑ์ของโคห์เลอร์ผลิตด้วยเทคโนโลยีขั้นสูงที่ล้ำสมัย ท่านจะสามารถใช้งานผลิตภัณฑ์ได้อย่างปลอดภัยและเต็มประสิทธิภาพเมื่อ:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1.ติดตั้ง ใช้งาน และดูแลรักษาผลิตภัณฑ์ตามข้อแนะนำที่ระบุไว้ในคู่มือเล่มนี้</li> <li>2.ดูแลรักษาผลิตภัณฑ์เป็นประจำเพื่อให้ผลิตภัณฑ์อยู่ในสภาพพร้อมใช้งาน สำหรับรายละเอียดเกี่ยวกับการดูแลรักษา โปรดดูที่หัวข้อ "การดูแลรักษาและการทำความสะอาด"</li> </ol> <p>เมื่อติดตั้งผลิตภัณฑ์ของโคห์เลอร์ โปรดปฏิบัติตามข้อแนะนำการใช้งานจากผู้ผลิตทุกครั้งที่ใช้เครื่องมือไฟฟ้า</p>

# ROUGH-IN/ระยะติดตั้ง

Unit: mm

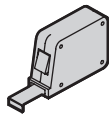
หน่วย: มม.



## TOOLS/เครื่องมือ



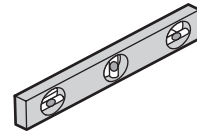
Silicone  
ซิลิโคน



Measuring Tape  
ตลับเมตร



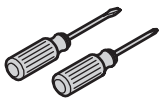
Pencil  
ดินสอ



Level  
ระดับน้ำ



Safety Glasses  
แว่นตานิรภัย



Screwdrivers  
ไขควง



Drill  
สว่าน

## INSTALLATION

### A. Prepare the Site

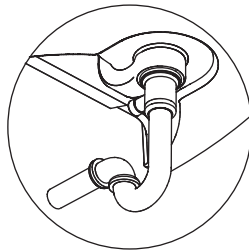
- Connect hot and cold inlets to the inlet pipes correctly.
- Install the drain in accordance with the manufacturer's instructions.

We suggest using P-trap Drain. Connect P-trap pipe with washbasin drain.

**NOTICE:** Make sure a watertight seal existing on all washbasin drain connections.

**NOTE:** Provide access to the plumbing connections for future plumbing maintenance.

Install the hot and cold water supplies with isolating valves.



Connect P-trap pipe with washbasin drain.  
ต่อท่อท่อน้ำทิ้งเข้ากับท่อสะดืออ่างล้างหน้า

### B. Install the Cabinet

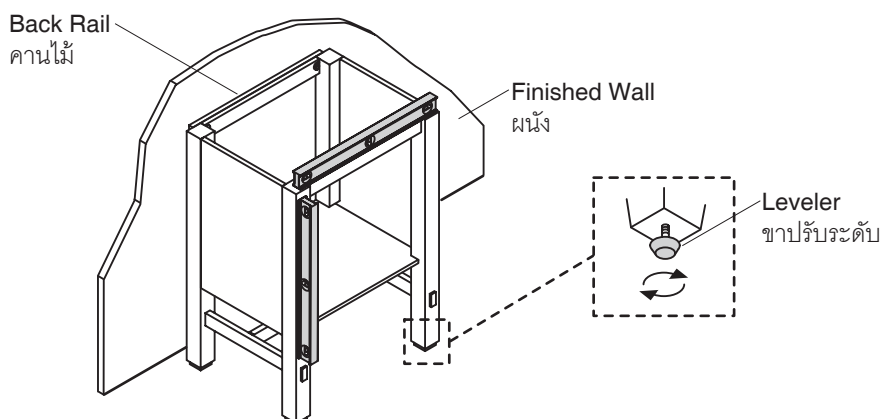


**CAUTION: Risk of property damage.** The cabinet is heavy and cumbersome to move. Use care when moving the cabinet to avoid impacting, sliding or side-loading the legs.

**NOTE:** Remove the door before install the cabinet.

#### Position and level the cabinet

1. Lift and place the cabinet in position against the finished wall, as shown. **Do not drag the vanity into position.**
2. Verify the back rail is plumb against the wall. Be sure the cabinet is level. If necessary, turn the levelers to adjust the unit.



## ข้อแนะนำการติดตั้ง

### ก. เตรียมพื้นที่ติดตั้ง

- ต่อท่อน้ำร้อนและท่อน้ำเย็นให้ถูกต้อง
- ต่อท่อน้ำทิ้งโดยปฏิบัติตามข้อแนะนำการติดตั้งของผู้ผลิต

แนะนำให้ใช้ท่อน้ำทิ้งแบบออกผนังต่อเข้ากับท่อสะดืออ่างล้างหน้า

**ข้อพึงระวัง:** ให้แน่ใจว่า ทาซีลิโคนตามข้อต่อท่อน้ำทิ้งของอ่างล้างหน้า

**ข้อสังเกต:** ติดตั้งช่องซ่อมบำรุงเพื่อความสะดวกในการซ่อมบำรุงระบบสุขาภิบาล

ติดตั้งท่อน้ำโดยแยกวาล์วน้ำร้อนและวาล์วน้ำเย็นออกจากกัน

### ข. ติดตั้งตู้เฟอร์นิเจอร์



**ข้อควรระวัง:** ความเสี่ยงซึ่งอาจทำให้ทรัพย์สินเสียหาย ตู้เฟอร์นิเจอร์มีน้ำหนักมากและยากต่อการเคลื่อนย้าย ใช้ความระมัดระวังในการเคลื่อนย้าย หลีกเลี่ยงการกระแทก การเลื่อนหรือการรับน้ำหนักด้วยขาตู้เพียงข้างใดข้างหนึ่ง

**ข้อสังเกต:** ถอดประตูตู้เฟอร์นิเจอร์ออกก่อนการติดตั้งตู้เฟอร์นิเจอร์

#### จัดตำแหน่งและปรับระดับตู้เฟอร์นิเจอร์

1. ยกตู้เฟอร์นิเจอร์และวางชิดกับผนัง ดังภาพแสดง ห้ามลากตู้เฟอร์นิเจอร์
2. ตรวจสอบคานไม้ด้านหลังตู้เฟอร์นิเจอร์ให้ตั้งฉากและชิดกับผนัง ให้แน่ใจว่า ตู้เฟอร์นิเจอร์ได้ระดับ ปรับระดับความสูงให้เหมาะสมด้วยขาปรับระดับหากจำเป็น

### C. Install Vanity Lavatory

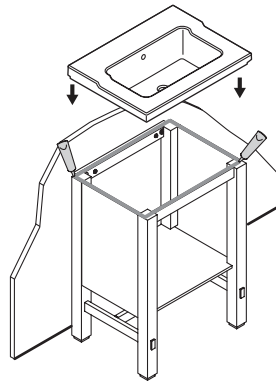
**CAUTION: Risk of personal injury or product damage.** Vitreous china lavatories are very heavy. Use care when lifting and aligning the lavatory.

**Note:** Install the lavatory according to the installation instructions of the lavatory.

1. Apply silicone on the top of washbasin cabinet edges.
2. Place vanity tops on the washbasin cabinet edges.

**Note:** The lavatory is properly positioned when:

- The back edge of the lavatory is flush against the finished wall.
  - The overhang on the left, right, and front side of the lavatory is equal on each side of the vanity.
3. Wipe away any excess sealant.
  4. Apply silicone between the lavatory edges and finished wall. Immediately wipe away any excess silicone.
  5. Allow the silicone to cure before proceeding.



### ค. ติดตั้งอ่างล้างหน้า

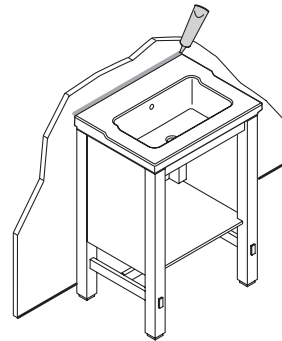
**ข้อควรระวัง:** ความเสี่ยงซึ่งอาจทำให้ได้รับบาดเจ็บหรือผลิตภัณฑ์ชำรุด อ่างล้างหน้าวิเทรอสไชนามีน้ำหนักมาก โปรดใช้ความระมัดระวังในการยกและการจัดวางอ่างล้างหน้า

**ข้อสังเกต:** อ่างอิงระยการติดตั้งอ่างล้างหน้าโดยใช้เอกสารข้อแนะนำการติดตั้งของอ่างล้างหน้า

1. ทาซิลิโคนบริเวณขอบด้านบนของตู้เฟอร์นิเจอร์โดยรอบ
2. วางเคาน์เตอร์ลงบนขอบของตู้เฟอร์นิเจอร์

**ข้อสังเกต:** อ่างล้างหน้าจะอยู่ในตำแหน่งที่ถูกต้องเมื่อ:

- ขอบด้านหลังของอ่างล้างหน้าชิดกับผนัง
  - ระยะห่างของขอบตู้เฟอร์นิเจอร์ถึงขอบอ่างล้างหน้าในด้านซ้ายขวา และหน้ามีระยะเท่ากัน
3. เช็ดทำความสะอาดซิลิโคนส่วนเกินออก
  4. ทาซิลิโคนระหว่างขอบอ่างล้างหน้าและผนัง จากนั้นเช็ดซิลิโคนส่วนที่เกินออกทันที
  5. ปล่อยให้ซิลิโคนแห้งก่อนดำเนินการขั้นตอนต่อไป



### D. Install the Faucet and Drain

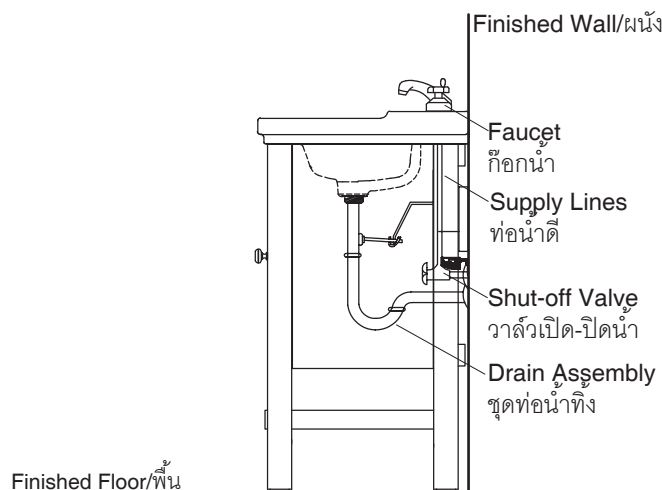
**NOTE:** Please set the water supply and drainage position according to the suppliers instructions.

1. Install the faucet in accordance with the manufacture's instructions.
2. Connect the hot and cold water supplies.
3. Install the waste pipe to the washbasin drain.

### ง. ติดตั้งก๊อกน้ำและท่อน้ำทิ้ง

**ข้อสังเกต:** โปรดติดตั้งทางน้ำเข้าและจัดตำแหน่งของท่อน้ำทิ้งตามคู่มือแนะนำการติดตั้งของผู้ผลิต

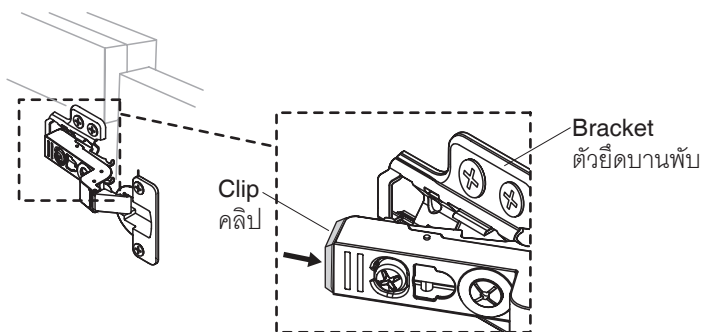
1. ติดตั้งก๊อกน้ำตามคู่มือแนะนำการติดตั้งของผู้ผลิต
2. ต่อท่อน้ำร้อนและท่อน้ำเย็น
3. ติดตั้งท่อน้ำทิ้งเข้ากับท่อสะดืออ่างล้างหน้า



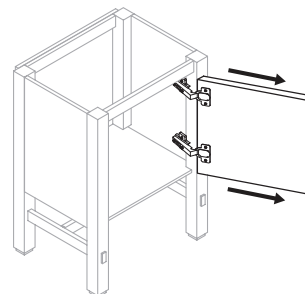
## E. Remove/Reinstall the Door

### Remove the Door

1. Open the door in the full position.
2. Press the clip to release the hinge from the bracket.  
Then remove the door from the cabinet.

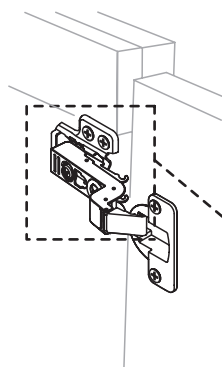
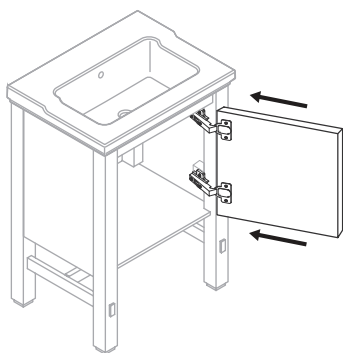


Press the clip to release the hinge from the bracket.  
กดที่คลิปเพื่อปลดบานพับออกจากตัวยึดบานพับ



### Reinstall the Door

1. Align the hinge hooks with the slot of the bracket.  
Then put-on the hinge to the bracket.
2. Push the hinge onto the bracket, to secure the door.



### ติดตั้งบานประตู

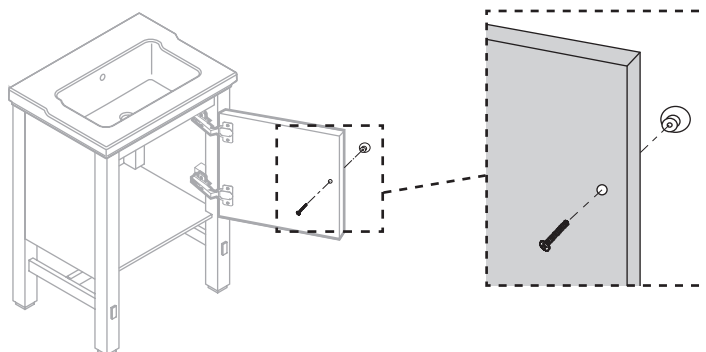
1. จัดตำแหน่งตะขอบานพับให้ตรงกับร่องของตัวยึดบานพับ จากนั้นสวมบานพับเข้ากับตัวยึดบานพับ
2. กดบานพับเข้ากับตัวยึดบานพับเพื่อยึดบานประตู

### Install the Knob

1. From the back side of the door, insert the screw through the predrilled hole.
2. Thread the knob onto the screw. Tighten securely.

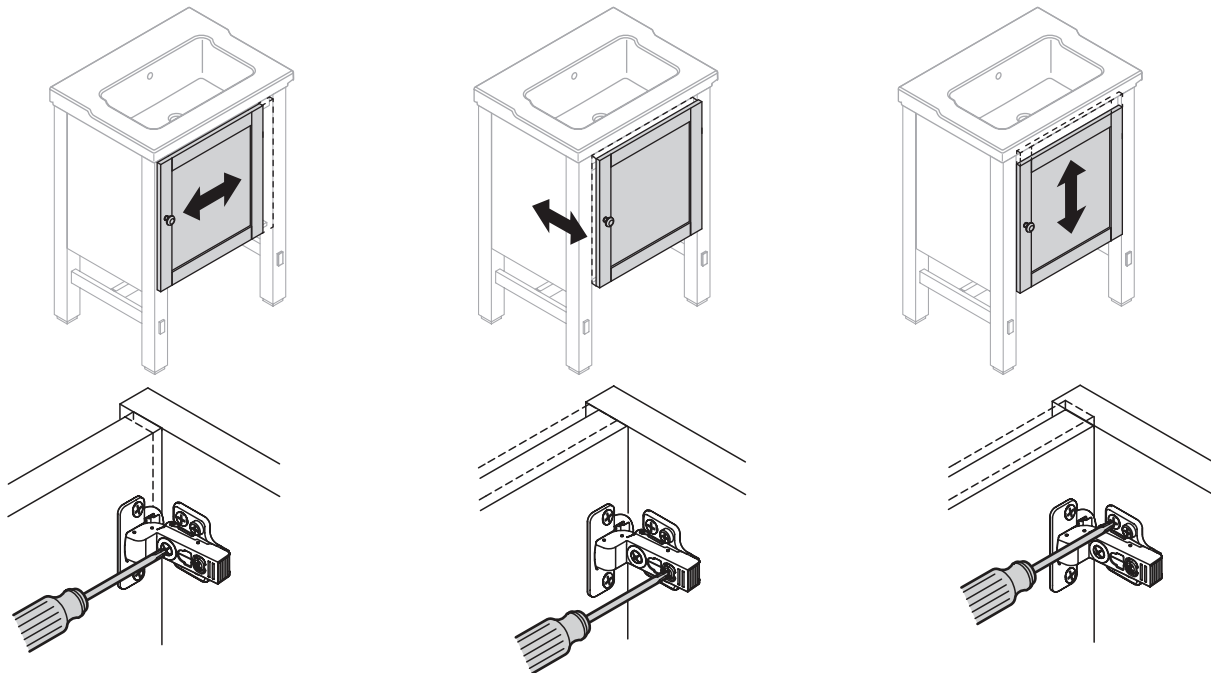
### ติดตั้งปุ่มจับประตูตู้เฟอร์นิเจอร์

1. สวมสกรูจากด้านหลังของบานประตูผ่านรูเจาะ
2. สอดปุ่มจับประตูเข้ากับสกรูและขันให้แน่น



## Adjust the Door

Refer to the illustration and note the screwdriver location for the desired adjustment.



## ปรับระดับบานประตู

อ้างอิงตำแหน่งการขันสกรูตามภาพประกอบ เพื่อปรับระดับบานประตูตามต้องการ

## CARE AND CLEANING

1. Many cleansers contain abrasive and chemical substance which is not suitable for cleaning stainless steel, enamel, plating or plastic products. You may use mild cleansers or soaps to clean the surfaces. Wipe any splashes of cleaner solutions from the surface with clean soft cloth.
2. Maintain ventilation in the bathroom, and separate the dry area from the damp one if conditions permit. Try to open the door and windows of the bathroom and maintain good ventilation.
3. Kohler bathroom cabinet are dealt with strict procedures for damp-proof, whose good damp-proof function ensures good performance even in bathroom of huge humidity. Yet do not splash and pour water directly on the bathroom cabinet. Make sure that the bathroom is not over damp and wipe any splashes from surfaces immediately.
4. Clean and wipe cabinet regularly, and wipe the condensation vapor with dry and soft cloth.
5. Ensure that electrical connections for appliances such as head lamp is insulated wipe mirror surface with chamois regularly to guarantee the persistent excellent performance.
6. Please do not sit, lean or step on the basin cabinet.

## การดูแลรักษาและการทำความสะอาด

1. ผลิตภัณฑ์ทำความสะอาดบางประเภทอาจมีส่วนผสมของสารเคมีและสารที่มีฤทธิ์กัดกร่อน ซึ่งไม่เหมาะสำหรับการทำความสะอาดผลิตภัณฑ์สแตนเลส อีนาเมล โลหะ หรือพลาสติก ขอแนะนำให้ใช้ผลิตภัณฑ์ทำความสะอาดหรือสบู่ที่มีฤทธิ์อ่อน ทำความสะอาดพื้นผิวผลิตภัณฑ์ เช็ดคราบผลิตภัณฑ์ทำความสะอาดที่ตกค้างบนพื้นผิวผลิตภัณฑ์ด้วยผ้านุ่ม
2. ห้องน้ำจะต้องมีอากาศถ่ายเทเพียงพอ แยกส่วนแห้งและส่วนเปียกออกจากกัน พยายามเปิดประตูและหน้าต่างห้องน้ำเพื่อระบายอากาศ
3. ตู้เฟอร์นิเจอร์ของโคห์เลอร์มีคุณสมบัติป้องกันความชื้น ทำให้ท่านมั่นใจได้ถึงประสิทธิภาพการทำงานที่ยอดเยี่ยม แม้ใช้งานในห้องน้ำที่มีความชื้นสูง อย่างไรก็ตาม อย่าสาดหรือเทน้ำลงบนตู้เฟอร์นิเจอร์โดยตรง ให้แน่ใจว่าห้องน้ำไม่ชื้นจนเกินไป และเช็ดผลิตภัณฑ์ทำความสะอาดหรือคราบน้ำออกจากพื้นผิวผลิตภัณฑ์ทันที
4. เช็ดทำความสะอาดตู้เฟอร์นิเจอร์เป็นประจำและเช็ดให้แห้งด้วยผ้านุ่มทุกครั้งหลังใช้งาน
5. ให้แน่ใจว่า หุ้มฉนวนสายไฟของอุปกรณ์ไฟฟ้า เช่น โคมไฟ ฯลฯ เช็ดทำความสะอาดพื้นผิวที่เป็นกระจกด้วยผ้าขามัวร์
6. อย่านั่ง พิง หรือเหยียบบนตู้เฟอร์นิเจอร์



# KOHLER®

## ASIAN EMERGING MARKETS

Asia Customer Service Centre, Kohler Asia Pacific Limited  
No.158, Jiang Chang San Road, Zhabei District, Shanghai, PRC. 200436.  
Tel: +(86) 21 2606 2572 Fax: +(86) 21 6107 8900

## KOHLER (THAILAND) PUBLIC COMPANY LIMITED

16<sup>th</sup> FL. Jasmine City Bldg., 2 Soi Sukhumvit 23, Sukhumvit Road, Wattana, Bangkok 10110 Thailand  
Call Center Tel. +(66) 2204 6222 Fax. +(66) 2204 6224

บริษัท โคห์เลอร์ (ประเทศไทย) จำกัด (มหาชน)

ชั้น 16 อาคารจัสมีน ซิตี้, 2 ซอยสุขุมวิท 23 ถนนสุขุมวิท แขวงคลองเตยเหนือ เขตวัฒนา กรุงเทพฯ 10110  
ลูกค้าสัมพันธ์ โทร. 0 2204 6222 โทรสาร 0 2204 6224

E-mail: callcenterthailand@kohler.com